



AC4083

Register your product and get support at www.philips.com/welcome





繁體中文 30 简体中文 52

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips. com/welcome.

With this new combi air purifier and humidifier you breathe cleaner air. For the best results, place the combi air purifier and humidifier in a room where you spend most of your time, e.g. the living room or bedroom. Wherever there are people, plants or pets, there are airborne particles that can affect your well-being, especially if you suffer from allergies. Because of these particles, the air inside a room may be more polluted than the air in a large city.

Normally, particles are invisible and odourless. Nevertheless they can affect your health. The combi air purifier and humidifier reduces the amount of animal dander and industrial pollutants in the air, and therefore improves the air quality. It also filters out ultrafine particles larger than 20 nanometres, including bacteria and some viruses. According to publications of the World Health Organization, the avian and human influenza viruses and the Legionella bacterium are larger than 20 nanometres.

Filtration in several stages

The combi air purifier and humidifier has a unique multi-stage filtration system that ensures the best air quality:

- Stage 1:The pre-filter has been treated with antibacterial substances. It catches big particles like human hair; pet hair etc.
- Stage 2 : In combination with the HEPA filter, the multi-care filter filters out dust, pollen and ultrafine particles larger than 20 nanometres, including bacteria and some viruses. According to publications of the World Health Organization, the avian and human influenza viruses and the Legionella bacterium are larger than 20 nanometres.
- Stage 3: The activated carbon filter filters out odours and harmful gases effectively.
- Stage 4: The high-performance composite HEPA filter with antibacterial coating effectively filters out fine dust and cigarette smoke, while the antibacterial and anti-mould functions of organic antibacterial materials filters out germs and mould.
- Stage 5: The humidification filter with anti-bacterial coating eliminates germs and moulds. In combination with the water softener, it prevents minerals from being released into the air.
- Stage 6:The water softener reduces the amount of minerals in the water that is used for air humidification.

General description (Fig. 1)

- A Water bucket cover
- B Air outlet
- **C** Outlet for air quality/humidity sensors
- **D** Air quality sensor and air humidity sensor
- **E** Inlet for air quality/humidity sensors
- F Handgrip
- **G** Air quality indicator
- H Cleaning brush for water softener and humidification filter
- Air inlet

- J Water level window
- **K** Mains cord with plug
- L Water tank lid
- M Filter 6: water softener
- N Water tank
- O Filter 5: humidification filter
- P Remote control storage compartment
- **Q** Control panel
 - 1 Power on/off button
 - 2 SELECT button with PURIFIER and HUMIDIFIER lights
 - 3 MODE button with AUTO, SILENT and BOOST POWER lights
 - **4** SPEED button with speeds lights and filter cleaning and filter replacement indications
 - 5 REPLACE FILTER light
 - 6 CURRENT HUMIDITY lights
 - 7 HUMIDITY SET button with HUMIDITY SET lights
 - 8 REFILL WATER light
 - 9 TIMER SET button with HOUR lights
- R Remote control signal receiver and light sensor
- **S** Top cap of water bucket
- **T** Water bucket
- **U** Bottom cap of water bucket
- V Filter 4: HEPA filter
- ₩ Filter 3: activated carbon filter
- X Filter 2: multi-care filter
- Y Filter 1: pre-filter
- Z Front panel
- **AA**Remote control
 - 1 On/off button
 - 2 MODE button
 - 3 HUMIDITY button
 - 4 SELECT button
 - **5** SPEED button
 - 6 TIMER button

AB Battery compartment of remote control

Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Danger

- Do not let water or any other liquid or flammable detergent enter the appliance (except the water in the water bucket and water tank) to avoid electric shock and/or a fire hazard.
- Do not clean the appliance with water or any other liquid or a (flammable) detergent to avoid electric shock and/or a fire hazard.
- Do not spray any flammable materials such as insecticides or fragrance around the appliance.
- The water in the water tank and in the water bucket is not suitable for drinking. Do not drink this water and do not use it to feed animals or to water plants. When you empty the water tank or the water bucket, pour the water down the drain.

Do not let children play with the battery of the remote control as it presents a choking hazard.

Warning

- Check if the voltage indicated on the back of the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not use the appliance if the plug, the mains cord or the appliance itself is damaged.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not block the air inlet and outlet, e.g. by placing items on the air outlet or in front of the air inlet.

Caution

- This appliance is not a substitute for proper ventilation, regular vacuum cleaning or use of an extractor hood or fan while cooking.
- If the wall socket used to power the appliance has poor connections, the plug of the appliance may become hot. Make sure you plug the appliance into a properly connected wall socket.
- Always place and use the appliance on a dry, stable, level and horizontal surface.
- Leave at least 20cm free space behind and on both sides of the appliance and leave at least 30cm free space above the appliance.
- Do not place anything on top of the appliance and do not sit on the appliance.
- Do not place the appliance directly below an air conditioner to prevent condensation from dripping onto the appliance.
- Make sure all filters are properly installed before you switch on the appliance.
- Only use the original Philips filters specially intended for this appliance. Do not use any other filters.
- Avoid knocking against the appliance (the air inlet and outlet in particular) with hard objects.
- Always lift or move the appliance by both handgrips on the sides of the appliance.
- Do not insert your fingers or objects into the air outlet or the air inlet to prevent physical injury or malfunctioning of the appliance.
- Do not use this appliance when you have used indoor smoke-type insect repellents or in places with oily residues, burning incense or chemical fumes.
- Do not use the appliance near gas appliances, heating devices or fireplaces.
- Always unplug the appliance after use and before you clean it.
- Do not use the appliance in a room with major temperature changes, as this may cause condensation inside the appliance.

 When the appliance is not used for a long time, bacteria may grow on the filters. Check the filters after a long period of disuse. If the filters are very dirty, replace them (see chapter 'Filter replacement and reset procedure'). The appliance is only intended for household use under normal operating conditions. Do not use the appliance in wet surroundings or in surroundings with high ambient temperatures, such as the bathroom, toilet or kitchen. The appliance does not remove carbon monoxide (CO) or radon (Rn). It cannot be used as a safety device in case of accidents with combustion processes and hazardous chemicals. Keep the remote control out of direct sunlight. Do not place it near flames or in a damp environment. Clean the water bucket and water tank every day to keep them clean. Only fill the water bucket with cold tap water. Do not use ground water or hot water. Do not put any substance other than water in the water bucket and in the water tank. Do not put fragrance in the water bucket and in the water softener. If you do not use the humidification function for a long time, clean the water bucket and water tank, dry the humidification filter and store away the water softener. If you need to move the appliance, disconnect the appliance from the mains first. Then empty the water bucket and the water tank. Carry the appliance horizontally by both handgrips on the sides of the appliance.
This Philips appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this

fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.

Before first use

Placing the filters

The appliance comes with all filters fitted inside, but you have to remove the packaging of the filters before you can use the appliance. Remove all filters, unpack them and place them back into the appliance as described below.

Tip: Place the appliance against a wall for more stability when you remove or insert filters.

Note: Make sure you insert the filters in the correct position.

1 Place your fingers in the recesses of the side panels and gently pull the upper part of the front panel towards you (1). Then lift the hooks at the bottom of the panel out of the bottom of the appliance (2).



2 To remove the pre-filter, grab the two projections and pull the filter towards you.

3 Remove all other filters from the appliance.

4 Remove all packaging material from the filters.



5 Put filter 4 (HEPA filter) back into the appliance. Note: Make sure that the side with the tag points towards you.



6 Put filter 3 (activated carbon filter) back into the appliance. Note: Make sure that the side with the tag points towards you.

Put filter 2 (multi-care filter) back into the appliance. Note: Make sure that the side with the tag points towards you.

B Put filter 1 (pre-filter) back into the appliance.Note: Make sure that the side with the two projections points towards you.Note: Make sure that all hooks are properly attached to the appliance.

9 To reattach the front panel, insert the two hooks at the bottom of the front panel into the openings at the bottom of the appliance first (1).Then push the panel against the body of the appliance (2).

Note: Make sure you align the hooks of the front panel properly onto the bottom of the appliance. Otherwise you cannot close the front panel properly.

Preparing for humidification

1 Slide the water bucket cover at the back of the appliance to the left (1) and remove it from the appliance (2).

2 Lift the water bucket out of the appliance (1). Then remove the water tank from the back of the appliance (2).

Note:You cannot remove the water tank without first removing the water bucket.









3 Open the 4 clips and then remove the water tank lid.



4 Remove the packaging material from the water softener.

Note: To guarantee optimum performance, the water softener has been tested with water in the factory. As a result, you may see some condensation. This is normal.

5 Put the water softener in the water tank.



6 Align the projections of the lid with the holes in the water tank and put the lid on the water tank. Then close the four clips to lock the lid ('click').



7 Remove the packaging material from the humidification filter.

8 Put the humidification filter in the water tank lid.

9 Unscrew the top cap of the water bucket.

10 Fill the water bucket with cold tap water.

Note: Do not touch the valve at the bottom of the water bucket, otherwise water leakage occurs.

11 Screw the top cap tightly back onto the water bucket ('click').

12 Slide the water tank back into the appliance (1). Then put the water bucket back into the appliance (2).

Note: You can only put the water tank back into the appliance if the water bucket is not in the appliance.













13 Place the water bucket cover on the opening (1) and slide it to the right (2) to lock it.

Inserting the battery in the remote control

The battery (type CR2025) for the remote control is supplied with the appliance. Put the battery in the remote control before you start using the appliance.

1 Push on the battery holder hook (1) and remove the battery holder from the remote control (2).

2 Remove the packaging material from the battery.

3 Place the battery in the battery holder with the + side pointing upwards.



4 Slide the battery holder back into the remote control ('click')

Note: Remove the battery if you are not going to use the remote control for a long time.

Using the appliance

Switching the appliance on and off

- 1 Put the plug in the wall socket
- All lights go on and off twice and you hear a beep.
- **2** Press the on/off button to switch on the appliance.

3 Press the on/off button for 2 seconds to switch off the appliance.

Remote control

The remote control allows you to operate the appliance conveniently without having to reach for the buttons on the appliance itself. The buttons on the remote control function in the same way as the buttons on the control panel.

Note:You can store the remote control in the storage compartment in the back of the appliance.

Selecting air purification only or air purification combined with air humidification

The appliance has two settings: air purification only and air purification combined with air humidification.

1 Press the SELECT button once or twice to select air purification only or air purification combined with air humidification.



SELECT 选择





202 - 20

()

1



To select the silent mode, press the MODE button one or more times until the SILENT light goes on.

Note: In SILENT mode, the fan operates very quietly and the fan speed lights are out.

BOOST POWER mode

When the air quality in the room is very bad, for example when somebody is smoking in the room, you can use the boost power mode to purify the air quickly.

Note: You can use the BOOST POWER mode with or without air humidification.



(10 A

2010 - 111

(111)

 \odot

000 00000

0 0 0 0 00000

(***

(77)

- 1 To select the BOOST POWER mode, press the MODE button one or more times until the BOOST POWER light goes on.
- The appliance now operates at an extra high speed to purify the air quickly.

AUTO mode

When the appliance operates in AUTO mode, it automatically adjusts its fan speed to the air quality sensed by the built-in air quality sensor.

Note: You can use the AUTO mode with or without air humidification.

- 1 To select the AUTO mode, press the MODE button one or more times until the AUTO light goes on.
- One of the fan speed lights goes on to show the current fan speed.

Note:When the appliance is operating in another mode and you want to activate the AUTO mode, simply press the AUTO button.

Night mode

The appliance operates in harmony with its surroundings. In AUTO mode, the appliance automatically switches to night mode when the room in which it is operating has been dark for 3 minutes. In night mode, the appliance operates at SILENT speed and the SILENT light is on. If the timer is set, the HOUR light is also on. The fan speed and noise level are reduced and the energy consumption is minimised. If the room becomes bright again for 5 minutes or longer, the appliance resumes operation in AUTO mode.

Note: The night mode only works when the appliance is operating in AUTO mode.

Note: The night mode works with or without air humidification.

Timer function

With the timer function, you can let the appliance operate for a set number of hours. When the set time has elapsed, the appliance automatically switches off.

The timer function can be used in combination with any mode, with or without air humidification.



1 To set the timer, press the TIMER SET button one or more times.

- The HOUR light of the set time goes on.
- 2 To deactivate the timer function, press the TIMER SET button until all HOUR light are out.

Air quality sensor and air quality indication

- The appliance has a built-in air quality sensor that checks the air quality.
- The current air quality is indicated by the air quality indicator.



Air quality
Very good
Good
Fair
Bad

Note: The air quality indicator is out when the appliance operates in night mode.

Note: When the humidity level in the room is very high, it is possible that condensation develops on the air quality sensor. As a result, the air quality indicator may indicate that the air quality is bad even though the air quality is good. In this case you have to clean the air quality sensor or set an appropriate fan speed with the SPEED button.

Adjusting the air quality sensor sensitivity

People with certain health problems (e.g. allergies or asthma) have a greater need for healthy air. For this reason, the appliance allows you to



adjust the sensitivity of the air quality sensor. The default setting of the air quality sensor is standard sensitivity.

You can adjust the sensor sensitivity in the following way:

1 Press the on/off button to switch on the appliance.

2 Press the SPEED button and MODE button simultaneously for 3 seconds.

• One of the fan speed lights flashes to show the current sensitivity level of the air quality sensor.

Sensitivity level:

Fan speed light	Sensitivity level
first fan speed light	extra sensitive
second fan speed light	sensitive
third fan speed light	standard



3 Press the SPEED button one or more times to select the desired sensitivity.

Press the SPEED button and MODE button simultaneously for 2 seconds to save the selected sensitivity.

Note: If you do not press any button for 10 seconds, the selected sensitivity level is saved automatically.

Air purification combined with air humidification

When you set the appliance to air purification combined with air humidification, the appliance cleans the air and humidifies it at the same time.







Note: Make sure the water bucket is filled with water when you want to use the air humidfication function (see chapter 'Before first use').

Setting the desired air humidity

You can set the desired humidity. When the humidity of the room reaches the desired level, the humidification function switches off automatically.

1 To set the desired air humidity, press the HUMIDITY SET button one or more times.

• The corresponding HUMIDITY SET light goes on.

Note:When you have set the desired air humidity, you can also set the fan speed, SILENT mode, BOOST POWER mode or AUTO mode as described above.

Water level

- The water level in the water bucket is visible through the water level window on the side of the appliance.

When there is not enough water in the water tank, the red REFILL WATER light flashes to indicate that you have to refill the water bucket.

Humidity indication

The appliance is equipped with a built-in humidity sensor. The current humidity is shown by the CURRENT HUMIDITY lights.

Note:The accuracy of the humidity indication is approximately plus or minus 5%.

Note: The humidity sensor in the appliance is not a regular hygrometer. Therefore it may take some time for it to sense change in the humidity level and to indicate the actual ambient humidity level.

Cleaning and maintenance

Always unplug the appliance before you clean it or replace a filter.

Never immerse the appliance in water or any other liquid.

Never use aggressive or flammable cleaning agents such as bleach or alcohol to clean any part of the appliance.

Only the pre-filter, the humidification filter and the water softener are washable. All other filters are NOT washable.

Body of the appliance

Regularly clean the inside and outside of the body to prevent dust from collecting on the inside and outside.

1 Wipe away dust with a soft dry cloth from the body of the appliance.

2 Clean the air inlet and the air outlet with a soft dry cloth.

Air quality sensor and air humidity sensor

Clean the air quality sensor and air humidity sensor every 2 months for optimal functioning of the appliance. Clean it more frequently if you use the appliance in a dusty environment.

Note:When the humidity level in the room is very high, it is possible that condensation develops on the air quality sensor. As a result, the AIR QUALITY indicator may indicate that the air quality is bad even though the air quality is good. In this case you have to clean the air quality sensor or use one of the manual speed settings.

1 Clean the inlet and outlet of the air quality/humidity sensors with a soft brush.

2 Remove the cover of the air quality/humidity sensors.

- 3 Clean the sensors, the dust inlet and the dust outlet with a lightly moistened cotton swab.
- 4 Dry them with a dry cotton swab.
- 5 Reattach the cover of the air quality/humidity sensors.

Water bucket

Clean the water bucket every day to keep it hygienically clean.









- 1 Unscrew the top cap of the water bucket.
- 2 Fill the water bucket for 1/3 with water.
- 3 Add some mild washing-up liquid to the water in the water bucket.
- 4 Screw the top cap tightly back onto the water bucket ('click').

- 5 Shake the bucket to and fro with both hands to clean the inside of the water bucket.
 6 Unscrew the top cap of the water bucket.
 7 Empty the water bucket into a sink.
 - 8 Rinse the inside of the water bucket with fresh water several times.
 - 9 Screw the top cap tightly back onto the water bucket ('click').

Water tank

Clean the water tank and the water tank lid every day to keep them hygienically clean.

1 Lift the water bucket out of the appliance (1). Then remove the water tank from the back of the appliance (2).

Note:You have to remove the water bucket first before you can remove the water tank.

- 2 Take the humidification filter out of the water tank.
- 3 Open the 4 clips and then remove the water tank lid.



4 Take out the water softener.



Note: If necessary, use a mild detergent to clean the water tank. In this case, rinse the water tank thoroughly.

6 Dry the water tank and the lid with a soft, dry cloth.





7 Clean the water softener under a running tap with the cleaning brush supplied.

Do not use any other substance than water to clean the water softener.

- 8 Wipe the water from the water softener with a soft, dry cloth.
- 9 Place the water softener back into the water tank.
- 10 Align the two projections of the lid with the holes in the water tank and put the lid on the water tank. Then close the four clips to lock the lid (click).

Pre-filter and humidification filter

Note: Only the pre-filter, the humidification filter and the water softener are washable. All other filters are NOT washable.

Filter 1 (pre-filter) and filter 5 (humidification filter) cleaning indication

- Clean the pre-filter and descale the humidification filter when the first speed light (with the indication CLEAN 1/5 above it) flashes to ensure optimal functioning of the appliance.
- The light flashes approximately once a month, depending on how frequently you use the appliance.
- The light is a reminder for you to clean the pre-filter and to descale the humidification filter. It stops flashing automatically after 24 hours.
- The light keeps flashing for 24 hours after you have cleaned the filters. This is normal.

Cleaning the pre-filter

1 Clean the pre-filter under a running tap. If the pre-filter is very dirty, use a soft brush to brush away the dust

Note: Make sure pre-filter is dry before you put it back into the appliance.

Tip:Alternatively, you can clean the pre-filter by removing the dust with a vacuum cleaner.

Cleaning the humidification filter

You have to rinse the humidification filter every week to keep it hygienically clean. In addition, you have to descale the humidification filter when the first speed light (with the indication CLEAN 1/5 above it) flashes.

Rinsing the humidification filter every week:

1 Remove the humidification filter from the water tank. See chapter 'Before first use', section 'Preparing for humidification'.

Note: You have to remove the water bucket first before you can remove the water tank.







2 Clean the humidification filter gently with the cleaning brush supplied under a slowly running tap.

3 Put the humidification filter back into the water tank. **Descaling to clean the humidification filter:** Descale the humidification filter when the first speed light (with the indication CLEAN 1/5 above it) flashes.

Note: It is important to descale the humidifying filter to avoid scale build-up, which would seriously affect the humidifying performance.

1 Remove the humidification filter from the water tank.

Note: You have to remove the water bucket first before you can remove the water tank.

2 Mix white vinegar (5ml/100 ml acetic acid) with an equal amount of tap water in a container that is large enough to soak the humidification filter in.

Note: If there are white deposits (scale) on the filter, make sure the side with the white deposits is immersed in the water.

3 Let the humidification filter soak in the solution for 1 hour.



5 Rinse the humidification filter under the tap to rinse away vinegar residues. During rinsing, turn the humidification filter so that both the front and back sides are rinsed.

6 Let excess water drip off the humidification filter.

7 Put the humidification filter back into the water tank. See chapter 'Preparing for use', section 'Preparing for humidification'.

Cleaning schedule

Frequency	Cleaning method
Every day	Rinse water bucket
	Rinse water tank
	Rinse water tank lid
	Rinse water softener
Every week	Rinse humidification filter
When the first speed light (with the indication CLEAN 1/5 above it) flashes (approx. once a month)	Clean pre-filter
	Descale humidification filter with vinegar-water mixture
Every 2 months	Clean air quality sensor and air humidity sensor with cotton swab
When necessary	Wipe surface of appliance with soft dry cloth



Filter replacement and reset procedure **Filter maintenance** When any of the filters has to be replaced, the speed light under the filter number concerned and the 'REPLACE FILTER' light start to flash. You then have to replace this filter. To ensure that the filters are in optimal condition when the appliance is operating, the appliance is equipped with a lock system. If you do not replace filter 2, filters 3/4 and/or filters 5/6 for a period of time, the appliance is locked. When the appliance is locked, it does not operate and the speed light under the filter number concerned and the REPLACE FILTER light light up continuously. Approximately 1 day before the appliance locks, it beeps every 30 minutes to inform you that one of the filters needs to be replaced. The time between the flashing lights and the appliance being locked depends on the usage of the appliance. Normally this period is about 2 weeks. In case of very frequent use, this period will be shorter. Therefore we advise you to make sure you obtain a new filter as soon as you see the lights flashing. **Filter replacement indication** Filter 2: Multi-care filter When the speed light under filter number 2 and the REPLACE FILTER light flash, you have to replace filter 2 (multi-care filter). 0 0 If you do not replace filter 2 within approximately 2 weeks, the appliance locks and cannot be operated. 0-0 Filters 3/4: Activated carbon filter and HEPA filter When the speed light under filter number 3/4 and the REPLACE FILTER light flash, you have to replace both filter 3 (activated API 8.141 PO carbon filter) and filter 4 (HEPA filter).

- If you do not replace filters 3/4 after approximately 2 weeks, the appliance locks and you cannot operate it.

Filters 5/6: Humidification filter and water softener

-0-0.

ALTE BLAC FORE

0 0

- When the speed light under filter number 5/6 flash and the REPLACE FILTER light flash, you have to replace both filter 5 (humidification filter) and filter 6 (water softener).
- If you do not replace filter 5 and 6 after approximately 2 weeks, the appliance locks and you cannot operate it.



Tip: Place the appliance against a wall for more stability when you remove or insert filters.

1 Switch off the appliance and unplug it.

2 Follow the instructions in chapter 'Before first use', section 'Placing the filters' to remove old filters and place new filters.

Note: Always use a new filter to replace an old filter.

Note: Make sure you reattach the front panel properly.

- 3 Put the plug in the wall socket.
- 4 Press the on/off button to switch on the appliance.
- The speed light under the filter number concerned and the REPLACE FILTER lights still flash or still light up continuously when you switch on the appliance.
- If the appliance was locked before you replaced the filter or filters, the appliance is still locked.
- **5** Reset the appliance to switch off the filter replacement indication or to unlock the appliance
- Press and hold the SPEED button for 3 seconds
- You hear a ding-ding sound to indicate that the appliance has been reset.

Note: Make sure the appliance is switched on when you reset it.

Accessories

New filters are available under the following type numbers:

Filter	Type number
Filter 2: multi-care filter	AC4141
Filter 3: activated carbon filter	AC4143
Filter 4: HEPA filter	AC4144
Filter 5: humidification filter	AC4145
Filter 6: water softener	AC4146

Environment



 Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.





The battery of the remote control contains substances that may pollute the environment. Do not throw away batteries with the normal household waste, but dispose of them at an official collection point for batteries. Always remove the battery of the remote control before you discard and hand in the appliance at an official collection point.

Guarantee and service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at **www.philips.com** or contact the Philips Consumer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Possible solution
The light of the air quality indicator disturbs my sleep.	Set the appliance to AUTO mode. When the room is dark, the appliance automatically switches from AUTO mode to night mode. In night mode, the air quality light is out. The appliance also operates quietly to allow you to sleep undisturbedly.
The water bucket leaks.	It is normal that the bottom of the water bucket is slightly wet when you remove it from the appliance, because the water bucket is in contact with the water tank. However, if water drops keep dripping from the bottom of the water bucket, check if the top cap and the bottom cap have been screwed onto the water bucket tightly. If the problem persists, contact the Consumer Care Centre in your country.
The water level in the water bucket drops very quickly after I empty the water tank.	This is normal. The water in the water bucket is used to fill the water tank and the humidification filter also absorbs some of the water.
The appliance does not work even though it is switched on.	The water tank is not placed properly. In this case the appliance does not work and the CURRENT HUMIDITY lights flash. Switch off the appliance. Remove the water bucket and then remove and reinsert the water tank. Then switch on the appliance and try again.
The appliance does not work.	You ignored the filter replacement indications. You did not replace a filter when the corresponding filter replacement light flashed and did not respond when the appliance beeped every 30 minutes to remind you to replace a filter. As a result, the appliance is now locked and you have to replace the filter and reset the appliance (see chapter 'Filter replacement and reset procedure') so that the appliance can provide healthy air again.

Problem	Possible solution
	The front panel is not closed properly. To reattach the front panel, insert the two hooks at the bottom of the front panel into the openings at the bottom of the appliance first. Then push the panel against the body of the appliance.
I don't see the current humidity indication change.	You forgot to put the humidification filter in the water tank. Make sure the humidification filter is in the water tank.
	The humidification filter is too dirty to function properly. Rinse and/or descale the humidifiation filter (see chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Cleaning the humidifcation filter').
	You forgot to activate the humidification function. Press the SELECT button until both the PURIFIER and HUMIDIFIER lights are on.
	The room in which you are using the appliance is bigger than 40 square metres. The appliance works optimally in a room with a maximum size of 40 square metres.
There are some white deposits on the humidification filter.	The white deposits are called scale and they consist of minerals from the water. Scale on the humidification filter affects the humidifying performance. Therefore you have to descale the humidification filter when the first speed light (with the indication CLEAN 1/5 above it) flashes. Follow the instructions in chapter 'Cleaning and maintenance', section 'Descaling to clean the humidification filter'.
The air quality indicator does not change colour even though the appliance has been operating for some time.	The air quality sensor is dirty. Clean the air quality sensor.
The appliance still shows that I have to replace a filter even though I have already done this	You have not reset the appliance after replacing the filter. Close the front panel properly. Plug in the appliance and switch it on. Then press and hold the SPEED button for 3 seconds. You hear a ding-ding sound if you have successfully reset the appliance.
I do not see water vapour coming out of the appliance. Is it working?	When water vapour is very fine, it is invisible. This appliance has a specially designed humidifcation filter that produces very fine water vapour. Therefore you cannot see the water vapour.
l want to check whether the air humidity sensor works or not.	Remove the cover of the air quality/humidity sensors and then gently blow moist air into the opening. After a while, the CURRENT HUMIDITY indication changes. Note that if the initial CURRENT HUMIDITY indication is already 60%, the indication cannot show an even higher humidity when you blow moist air towards the sensor.
The appliance produces a strange smell.	The first few times you use the appliance, it may produce a plastic smell. This is normal. Howeve, if the appliance produces a burnt smell, contact your Philips dealer or an authorised Philips service centre. The appliance may also produce an unpleasant smell when one of the filters is dirty. In this case, clean or replace the filter concerned.

Problem	Possible solution
The appliance does not work. Fan speed lights 1 and 2 flash, all other lights are out.	Switch off the appliance and unplug it. Wait for 15 seconds. Then put the plug back into the wall socket and switch on the appliance. If the lights mentioned continue to flash and the appliance still does not work, contact the Consumer Care Centre in your country.
The appliance does not work. Fan speed lights 1, 2, 3 and 4 and the REPLACE FILTER light flash, all other lights are out.	Switch off the appliance and unplug it. Wait for 15 seconds. Then put the plug back into the wall socket and switch on the appliance. If the lights mentioned continue to flash and the appliance still does not work, contact the Consumer Care Centre in your country.
The appliance does not work.The HUMIDITY SET lights (40%, 50% and 60%) flash, all other lights are out.	Switch off the appliance and unplug it. Wait for 15 seconds. Then put the plug back into the wall socket and switch on the appliance. If the lights mentioned continue to flash and the appliance still does not work, contact the Consumer Care Centre in your country.
The appliance does not work. Fan speed light 3 flashes, all other lights are out.	This is an air quality sensor error. Contact the Consumer Care Centre in your country.
The appliance does not work.The CURRENT HUMIDITY lights (30%, 40%, 50% and 60%) flash, all other lights are out.	The water tank has not been slid into the appliance properly. Make sure you slide the water tank into the appliance until it locks into place.

簡介

恭喜您購買本產品並歡迎加入飛利浦!請於 www.philips.com/ welcome 註冊您的產品,以善用飛利浦提供的支援。 有了這台全新的空氣淨化與加濕兩用機,您就可以呼吸清淨空氣。 為了達到最佳效果,請將空氣淨化與加濕兩用機放在您最長時間出 入的房間內,例如起居室或臥室。 只要是有人、植物或寵物的地方,空氣當中就會有影響您健康的微 粒存在,特別是若您同時受過敏之苦。因為這些微粒之故,您室內 的空氣污染,可能比大都市的污染情況嚴重。 通常微粒本身無味,肉眼亦無法看見。儘管如此,卻會危害您的健 康。空氣清淨與加濕兩用機能降低空氣當中的動物皮屑以及工業污 染物,藉此改善空氣品質。同時也能濾除大於 20 奈米的超微粒, 其中包括病毒與細菌。根據世界衛生組織的出版物指出,禽鳥類與 人類的流感病毒以及退伍軍人菌 (Legionella) 大於 20 奈米。

多階段過濾

本兩用機具有特珠多階段過濾系統,確保最佳空氣品質:

- 階段 1:前層濾網經抗菌物質處理,可捕捉人類頭髮、寵物毛髮 等較大粒子。
- 階段 2: 全效濾網結合了 HEPA 濾網,可濾除灰塵、花粉與 大於 20 奈米的超微粒,其中包括病毒與細菌。根據世界衛生 組織的出版物指出,禽鳥類與人類的流感病毒以及退伍軍人菌 (Legionella) 大於 20 奈米。
- 階段3:活性碳濾網可有效濾除異味與有害氣體。
 - 階段4:高效能複合 HEPA 濾網有抗菌塗層,可有效濾除微塵與
 香煙味,而有機抗菌材質的抗菌防霉功能可濾除細菌與霉菌。
- 階段 5:具有殺菌外層的保溼濾網可去除細菌和黴菌。再結合軟水器,就可以防止將礦物質釋放到空氣中。
- 階段6:軟水器可減少空氣保溼器水中所含有的礦物質數量。

一般説明(圖1)

- A 水桶蓋
- B 出風口
- C 空氣品質/濕度感測器的出風口
- D 空氣品質感測器及溼度感測器
- E 空氣品質/濕度感測器的進風口
- **F** 握把
- G 空氣品質指示燈
- Η 軟水器及保溼濾網專用清潔刷
- ▮ 進風口
- Ⅰ 水位視窗
- K 電源線附插頭
- L 水箱蓋
- ▲ 濾網 6: 軟水器
- N 水箱
 - 濾網 5: 保溼濾網
- P 遙控器收藏槽
- **Q** 控制面板
 - 1 電源開關
 - 2 SELECT (選擇) 按鈕附有 PURIFIER (淨化) 及 HUMIDIFIER (保溼) 指示燈

3 MODE (模式) 按鈕附有 AUTO (自動)、SILENT (靜音) 及 BOOST POWER (超高速) 指示燈

4 SPEED (速度調節) 按鈕附有速度指示燈及濾網清理與更換濾網指示

- 5 REPLACE FILTER (更換濾網) 指示燈
- 6 CURRENT HUMIDITY (目前溼度) 指示燈

7 HUMIDITY SET (設定溼度) 按鈕附有 HUMIDITY SET (設定 溼度) 指示燈

- 8 REFILL WATER (加水) 指示燈
- 9 TIMER SET (定時) 按鈕附有小時 (HOUR) 指示燈
- R 遙控器訊號接收器及光線感應器
- S 水桶頂蓋
- **T** 水桶
- U 水桶底蓋
- ▼ 濾網 4:HEPA 濾網
- ₩ 濾網3:活性碳濾網
- ★ 濾網 2: 全效濾網
- Y 濾網1:前層濾網
- Z 下面護板
- AA遙控器
 - 1 開/關 (On/Off) 按鈕
 - 2 MODE (模式) 按鈕
 - 3 HUMIDITY (濕度) 按鈕
 - 4 SELECT (選擇) 按鈕
 - 5 SPEED (速度調節) 按鈕
 - 6 TIMER (定時) 按鈕

AB遙控器電池盒

重要事項

在使用本產品前,請先仔細閱讀本使用手冊,並保留説明以供日後 參考。

危險

- 請勿讓水或其他液體,或是易燃清潔劑進入產品內(水桶及水箱 中的水除外)以避免電擊和/或火災。
- 請勿用水或其他液體,或是(易燃)清潔劑清潔產品,以避免電
 擊和/或火災。
- 請勿在產品四周噴灑殺蟲劑或芳香劑等任何易燃物。
- 水箱及水桶中的水不適合飲用。請勿飲用且請勿用來餵食動物或 澆花灌溉。當您要清空水箱或水桶時,請將水倒進排水管。
- 請勿讓兒童將遙控器的電池當成玩具,以避免發生窒息。

警示

- 在連接本產品的電源之前,請確認本產品機體背面所標示的電壓
 與當地的室內電壓是否相同。
- 如果電線損壞,則必須交由飛利浦、飛利浦授權之服務中心,或 是具備相同資格的技師更換,以免發生危險。
- 當插頭、電線或產品本身受損時,請勿使用產品。
- 基於安全考慮,在缺乏監督及適當指示之下,本產品不適用於孩 童及任何身體、知覺、或心理功能障礙者,或缺乏使用經驗及 知識者。
- 請勿讓孩童使用本產品或當成玩具。
- 請勿在出風口上方或進風口前面放置物品,擋住進出風口。

32 繁體中文

警告

- 本產品不可用來作為維持良好通風的設備、替代吸塵器清潔,或 烹調時用來當作抽油煙機使用。
- 如果供應產品電力的電源插座接觸不良,產品插頭可能會發熱。
 請確定將產品插入接觸良好的插座。
- 請將本產品放置在乾燥平穩的水平面上使用。
- 產品的背面及側面須至少保留 20 公分的間隔距離,頂部則至少 保留 30 公分的間隔距離。
- 產品頂部請勿堆放任何物品,請勿坐在產品上。
- 請勿將本產品放置在冷氣機正下方,以免冷氣機滴水,造成產品 發生水滴凝結的現象。
- 請在開啟產品電源前,先確認所有濾網皆已正確安裝。
- 僅使用本產品專用的飛利浦原廠濾網,請勿使用其他濾網。
- 切勿使用堅硬的物體敲打本產品(特別是進風口及出風口)。
- 務必用產品兩側的握把提起或移動產品。
- 請勿將手指或物品插入出風口或進風口,以免受傷或導致產品 故障。
- 當您使用室內噴霧式驅蟲劑或在充滿油漬、燒香、香煙的火星或 化學煙霧的地方時,請勿使用本產品。
- 請勿在氣體用品、加熱裝置或壁爐附近使用本產品。
- 使用完畢後或進行清潔之前,請務必先拔除電源插頭。
 - 請勿在溫差變化極大的室內使用本產品,因為室溫差距太大會造成本產品內部凝結水珠。
- 當本產品有一段時間沒有使用,濾網上可能會滋生細菌。長時間 沒有使用的話,請您檢查濾網。如果濾網非常髒,請更換濾網(請參閱「更換及重設濾網程序」單元)。
- 本產品為家用產品,僅限於在正常操作環境下使用。
- 請勿在極為潮濕或周遭溫度很高的環境下使用本產品,例如浴室、廁所或廚房。
- 本產品無法清除一氧化碳 (CO)或氡氣 (Rn)。發生燃燒意外及危險化學物品意外時,本產品無法當作安全裝置使用。
- 避免將遙控器直接曝曬在陽光下。請勿將遙控器靠近火源或置於 潮濕的環境。
- 每天清潔水桶及水箱以保持清潔。
- 水桶中僅能注入冷的自來水。請勿使用地下水或熱水。
- 請勿在水桶及水箱中加入水以外的任何物質。請勿在水桶及水箱
 中注入芳香劑。
- 若要長時間不使用保濕功能,應清潔水桶及水箱、擦乾保溼濾 網,並妥善收藏軟水器。
- 如果要移動產品,應先拔除產品電源。然後清空水桶及水箱。務 必使用產品兩側的握把移動產品。

電磁波 (EMF)

本飛利浦產品符合電磁波 (Electromagnetic fields, EMF) 所有相關 標準。只要使用方式正確並依照本使用手冊之説明進行操作,根據 現有的科學研究資料,使用本產品並無安全顧慮。

第一次使用前

放置濾網



本產品所有隨附的濾網皆已妥善安裝在機體內,但是在使用前,必 須先拆下濾網包裝。請先移除所有濾網,拆下濾網包裝,然後把濾 網放回產品中,如下所述。

提示: 取出或裝入濾網時,將本產品靠牆擺放可獲得較穩定的支 撑。

注意: 請確定濾網裝入正確的位置。

將手指放入兩邊護板的凹處,朝自己的方向輕輕拉出產品正面護 板上面的部份(1)。然後將護板底部的扣鉤自產品底部提起(2)。

2 若要取出前層濾網,抓住濾網上兩個凸出部分,朝向自己拉出。

3 自產品內取出所有其他濾網。

4 拆下濾網所有包裝材料。

5 將濾網 4 (HEPA 濾網) 裝回產品。 注意: 請確認有拉片的那一側朝向自己。







6 將濾網 3 (活性碳濾網) 裝回產品。 注意: 請確認有拉片的那一側朝向自己。 7 將濾網 2 (全效濾網) 裝回產品。 注意: 請確認有拉片的那一側朝向自己。 8 將濾網1(前層濾網)裝回產品。 注意: 請確認有兩個凸出部分的那一側朝向自己。 注意: 請確認所有扣鉤皆已正確裝入產品。 9 若要重新蓋上正面護板,先將正面護板底部的二個扣鉤裝入產品 底部的開口(1),然後將護板推入產品機體(2)。 注意: 請確定已將正面護板的扣鉤正確地對齊產品底部, 否則就無 法關好正面護板。 準備保溼前 1 將產品背面的水桶蓋推到左邊 (1) 並將它從本產品拆下 (2)。



2 從產品內提起水桶 (1),然後從產品背面取出水箱 (2)。 注意:如果沒有取出水桶,則無法取出水箱。

3 打開 4 個夾子,然後取出水箱蓋。

4 從包裝材料中取出軟水器。

注意: 為確保最佳的使用效能,軟水器出廠前經廠內用水測試。因此,可能會有水滴凝結。此為正常現象。

5 將軟水器放入水箱。

6 將蓋子的突出部分對齊水箱的洞口,並且蓋上水箱的蓋子。然後 關閉四個夾子以鎖上蓋子(會聽見「喀噠」一聲)。



注意: 請勿觸碰水桶底部的出水閥, 否則會發生漏水現象。
12 將水箱滑入產品中 (1), 然後將水桶放回產品中 (2)。 注意: 只有當產品中沒有水桶時, 您才能將水箱放回產品中。

13 將水桶蓋放回開口 (1) 並向右滑動 (2) 加以鎖定。

將電池裝入遙控器

本產品隨附遙控器專用電池 (型號 CR2025)。請先將電池裝入遙控器中,再開始使用本產品。

1 按壓電池固定座閂 (1),並從遙控器中取出電池固定座 (2)。

2 從包裝中取出電池。

3 將電池以 + 側朝上放入電池固定座。













(AR

0000000

0 0 0 0 0 000000

(**

 \odot

()

2 sec

0.0

(111)

4 將電池固定座滑入遙控器 (會聽見「喀噠」一聲) 注意:若長時間不使用遙控器,請取出電池。

使用此產品

開啟及關閉本產品

- 1 將插頭插入電源插座
- 所有指示會燈亮與熄滅起兩次,並發出嗶聲。
- 2 按下開/關 (On/Off) 按鈕,開啟產品電源。

3 按下開/關 (On/Off) 按鈕 2 秒鐘,即可關閉產品電源。

遙控器

遙控器可讓您不需要觸碰產品上的按鈕,即可方便地操作產品。遙 控器上的按鈕功能和控制面板上的按鈕功能一樣。



注意: 您可以將遙控器存放在產品背面的收藏槽中。

請選擇僅限淨化空氣或是淨化空氣結合空氣保溼

本產品有兩項設定:僅限淨化空氣以及淨化空氣結合空氣保溼。



注意: 您可以選擇是否搭配空氣保濕來使用 SILENT (靜音) 模式。

40 繁體中文



注意: 產品只有在 AUTO (自動) 模式下運作時,才會啟動夜間模 式。

注意: 夜間模式可以選擇是否搭配空氣保溼來運作。

定時功能

您可以使用定時功能,讓產品在設定的小時數內運作。設定的時間 結束時,本產品會自動關閉電源。

無論是否要搭配空氣保溼功能,您都可以搭配任何模式來使用定時 功能。

1 若要設定定時功能,請按一次或多次定時 (TIMER SET) 按鈕。

▶ 設定時間的小時 (HOUR) 指示燈會亮起。

若要關閉定時功能,請按下定時 (TIMER SET) 按鈕,直到所有 小時 (HOUR) 指示燈都熄滅為止。

空氣品質感測器及空氣品質指示

- 本產品有內建的空氣品質感測器,能檢查空氣品質。
- 目前的空氣品質會以空氣品質指示燈來表示。

空氣品質指示燈的顏色	空氣品質
藍色	優良
紫色	很棒
淺紫	普通
紅色	不良

注意: 當本產品於夜間模式下運作時, 空氣品質指示燈會熄滅。

注意: 當室內濕度很高時,空氣品質感測器上可能會凝結水滴,如 此一來,即使空氣品質良好,空氣品質指示燈可能會顯示空氣品質 不良。在此情況下,您必須清潔空氣品質感測器,或使用 SPEED (速度調節) 按鈕設定適當的風速。







42 繁體中文



調整空氣品質感測器敏感度

擁有某些健康問題 (例如過敏或氣喘)的人更需要乾淨的空氣。因此,本產品可讓您調整空氣品質感測器的敏感度。空氣品質感測器 的預設設定為標準敏感度。 您可以使用下列方法調整感測器的敏感度:

1 按下開/關 (On/Off) 按鈕,開啟產品電源。

2 同時按下 SPEED (速度調節) 按鈕及 MODE (模式) 按鈕 3 秒。

▶ 其中一個風扇速度指示燈會閃爍,顯示目前空氣品質感測器的敏感度等級。

敏感度等級:

風扇速度指示燈	敏感度等級
第一個風扇速度指示燈	超敏感
第二個風扇速度指示燈	敏感
第三個風扇速度指示燈	標準

3 按下 SPEED (速度) 按鈕一次或多次,選擇所需的敏感度。



注意: 如果您未按下任何按鈕達 10 秒,則產品會自動儲存已選擇 的敏感度等級。

淨化空氣結合空氣保溼

當您將產品設定為淨化空氣結合空氣保溼,則產品會同時清潔空氣 並保持空氣溼度。



0000000

(111)

0

SPEED 风速



注意: 當您要使用空氣保溼功能時,請確定水桶中已注滿水 (請參 閲「第一次使用前」單元)。

設定理想的溼度

您可以設定理想的溼度。當房間的濕度達到理想等級,保濕功能會 自動關閉。

1 若要設定理想的溼度,請按下 HUMIDITY SET (設定溼度) 按鈕 一次或多次。

▶ 對應的 HUMIDITY SET (設定溼度) 指示燈會亮起。

注意: 當您設定理想的溼度時,也可以設定如上所述的風扇速度、SILENT (靜音) 模式、BOOST POWER (超高速) 模式或 AUTO (自動) 模式。

水位

您可以從產品側面的水位視窗看到水桶內的水位。

當水箱中的水不夠時,紅色的 REFILL WATER (加水) 指示燈會 閃爍,表示您必須在水桶中加水。

溼度指示

- 本產品內建濕度感測器。CURRENT HUMIDITY (目前溼度) 指示 燈會顯示目前的濕度。
- 注意: 濕度指示的準確性大約是加減 5%。

注意: 產品中的濕度感測器並非一般的溼度計,因此可能需要一點 時間才能感測到濕度等級的變化以及表示實際的環境濕度等級。

清潔與維護

在進行產品清潔或更換濾網之前,請務必先拔下電源插頭。



REFILL WATER 注水

44 繁體中文



請每天清潔水桶以保持衛生乾淨。

繁體中文 45



6 請使用柔軟的乾布擦乾水箱及水箱蓋。



7 在水龍頭下使用隨附的清潔刷清潔軟水器。

請勿使用除了水以外的任何其他物質來清潔軟水器。

8 使用柔軟的乾布擦拭軟水器上的水。

9 將軟水器放回水箱。

將蓋子的兩個突出部分對齊水箱的洞口,並且蓋上水箱的蓋子。 然後關閉四個夾子以鎖上蓋子(會聽見「喀噠」一聲)。

前層濾網及保溼濾網

注意: 只有前層濾網、保溼濾網及軟水器是可水洗。其他的所有濾 網為「不可」水洗。

濾網1(前層濾網)及濾網5(保溼濾網)清潔指示

- 當第一個速度指示燈 (上面有 CLEAN 1/5 指示) 閃爍時,請清潔 前層濾網並為保溼濾網除垢,以確保產品發揮最佳效果。
- 指示燈大約一個月會閃爍一次,這會依據您使用產品的頻率而 定。
- 指示燈是提醒您應該要清潔前層濾網並為保溼濾網除垢。它會在 24 小時之後自動停止閃爍。
- 當您清潔濾網之後,指示燈會持續閃爍 24 小時。這是正常現象。

清潔前層濾網

將前層濾網置於水龍頭下清潔。如果前層濾網很髒,請使用軟刷 來清除灰塵。

注意: 請確定前層濾網已完全乾燥, 再裝回產品中。

提示: 清潔前層濾網的其他方法, 就是使用吸塵器去除灰塵。

清潔保溼濾網

您必須每週清洗保溼濾網以保持衛生乾淨。此外,當第一個速度指示燈 (上面有 CLEAN 1/5 指示) 閃爍時,必須為保溼濾網除垢。 每週清洗保溼濾網:

1 從水箱中取出保溼濾網。請參閱「第一次使用前」單元中的「準備保溼」一節。

注意: 您必須先取出水桶, 然後才能取出水箱。

2 使用隨附的清潔刷在水龍頭下以小水流輕輕地清潔 保溼濾網。

3 將保溼濾網放回水箱中。

除垢以清潔保溼濾網:

當第一個速度指示燈 (上面有 CLEAN 1/5 指示) 閃爍時,請為保溼 濾網除垢。

注意: 請您務必為保溼濾網除垢以免堆積水垢,因為這樣會嚴重影 響保溼效能。

1 從水箱取出保溼濾網。

注意: 您必須先取出水桶, 然後才能取出水箱。









	清潔方式
每天	清洗水桶
	清洗水箱
	清洗水箱蓋
	清洗軟水器
每週	清洗保溼濾網
當第一個速度指示燈 (上面有 CLEAN 1/5 指示) 閃爍時 (大約每個月一次)	清潔前層濾網
	使用醋水混合物為保溼濾網除垢
每2個月	使用棉棒清潔空氣品質感測器及溼度感測器
必要時	請使用柔軟的乾布擦拭產品的表面。

更換及重設濾網程序

保養濾網

當必須更換任何濾網時,對應濾網號碼底下的速度指示燈及 REPLACE FILTER (更換濾網)指示燈會開始閃爍。然後您就必須更 換這個濾網。
本產品配備機身閉合鎖系統,以確保濾網在產品運作時會處於最佳 狀態。如果您持續一陣子都不更換濾網 2、濾網 3/4 及/或濾網 5/6 ,本產品便會鎖住。當產品被鎖住時就不會運作,對應濾網號碼底 下的速度指示燈及 REPLACE FILTER (更換濾網)指示燈也會持續
亮著。 本產品進入鎖定狀態的前1天,每隔30分鐘會發出嗶聲,提示有 濾網需要更換。
從指示燈閃爍到產品鎖住之間的時間需視產品的使用狀況而定。通 常這段時間約為2週。如果很常使用,時間將會縮短。因此,我們 建議當您看到指示燈閃爍時,請儘快取得新的濾網。

48 繁體中文



如果在您更換濾網之前產品就已經鎖住,則會維持鎖住的狀態。



- 5 請重設本產品,以關閉更換濾網的指示或是解除產品鎖定
 - 按住 SPEED (速度調節) 按鈕 3 秒。
- 您會聽到叮叮聲,表示已經重新設定產品。
- 注意: 在您開始重設時, 請確定產品的電源開啟。

配件

我們提供下列型號的新濾網:

濾鏡	型號
濾網2:全效濾網	AC4141
濾網3:活性碳濾網	AC4143
濾網 4:HEPA 濾網	AC4144
濾網 5:保溼濾網	AC4145
濾網 6: 軟水器	AC4146

環境保護



本產品壽命結束時請勿與一般家庭廢棄物一併丢棄。請將該產品 放置於政府指定的回收站,此舉能為環保盡一份心力。

遙控器的電池內含可能會污染環境的物質,請勿與一般家庭廢棄物一併丢棄,應送至政府指定的電池回收點進行回收。若要丢棄本產品,也請將電池取出,再將產品送至政府指定的回收點。

保證書與服務

若您需要相關資訊,或是有任何問題,請瀏覽飛利浦網站,網址為 www.philips.com,或聯絡當地的飛利浦客戶服務中心(電話號碼可 參閱全球保證書)。若您當地沒有客戶服務中心,請洽詢當地的飛利 浦經銷商。



故障排除

本單元概述您使用本產品時最常遇到的問題。如果您無法利用以下 資訊解決您遇到的問題,請聯絡您所在國家/地區的顧客服務中心。

問題	可能的解決方法
空氣品質指示燈的亮光影 響我的睡眠。	將產品設定為 AUTO (自動) 模式。室內光線變暗時,產品會自動 從 AUTO (自動) 模式切換為夜間模式。在夜間模式中,空氣品質 指示燈會熄滅。產品也會安靜地運作,讓您在不受干擾的情況下 安穩入眠。
水桶漏水。	從產品取出水桶時,水桶底部有點潮濕是正常的現象,因為水桶 有接觸到水箱。但是,如果持續從水桶底部滴水,請檢查頂蓋和 底蓋是否已緊緊地鎖入水桶。如果問題持續發生,請連絡當地的 客戶服務中心。
我將水箱內的水清空之 後,水桶的水位非常快速 地下降。	這是正常現象。水桶中的水是用來將水箱注滿水,而保溼濾網也 會吸收一些水。
產品電源開關已開啟,但 仍無法運作。	水箱沒有正確安裝。此時產品無法運作,而且 CURRENT HUMIDITY (目前溼度) 指示燈會閃爍。請關閉產品的電源。取出 水桶,然後取出再放回水箱。接著開啟產品電源,然後再試一 次。
本產品無法運作。	您忽略更換濾網指示。在對應的更換濾網指示燈閃爍時未更換濾 網,且在產品開始每隔 30 分鐘發出嗶聲提醒您更換濾網時,並未 因應處理。因此產品已鎖住,您必須更換濾網並重設本產品 (請參 閱「更換及重設濾網程序」單元),如此一來產品才可再度提供健 康的空氣。
	正面護板沒有蓋好。若要重新蓋上正面護板,先將正面護板底部 的二個扣鉤裝入產品底部的開口,然後將護板推入產品機體。
我看不到目前濕度指示的 變化。	您忘記將保溼濾網放入水箱中。請確定已將保溼濾網放入水箱 中。
	保溼濾網太髒了以致無法正常運作。清洗及/或為保溼濾網除垢(請參閱「清潔與維護」單元中的「清潔保溼濾網」一節)。
	您忘記啟動保溼功能。請按下 SELECT (選擇) 按鈕,直到 PURIFIER (淨化) 及 HUMIDIFIER (保溼) 指示燈全都亮起為止。
	本產品放置在超過 40 平方公尺的空間裡,本產品可有效運作的空間不得超過 40 平方公尺。
保溼濾網上有一些白色的 沈積物。	這些白色的沈積物稱為水垢,是由水裡的礦物質組形成。保溼濾網上的水垢會影響增濕效能。因此當第一個速度指示燈 (上面有CLEAN 1/5 指示) 閃爍時,您必須為保溼濾網除垢。請遵循「清潔與維護」單元「除垢以清潔保溼濾網」一節中的説明進行操作。
即使產品已經運作一段時 間,空氣品質指示燈仍沒 有變更顏色。	空氣品質感測器髒污,請清潔空氣品質感測器。
我已更換濾網,但是產品 仍顯示必須更換濾網。	更換濾網之後,您並未重設產品。請關好正面護板。插上產品電 源插頭並打開產品電源。然後按住 SPEED (速度調節) 按鈕 3 秒。 如果您已成功地重新設定產品,則會聽到叮叮聲。

問題	可能的解決方法
我沒看到產品冒出水蒸 氣。產品有在運作嗎?	當水蒸氣很細微時是看不到的。本產品的保溼濾網經特殊設計, 可產生很細微的水蒸氣。因此您看不到水蒸氣。
我想檢查溼度感測器是否 有在運作。	取下空氣品質/濕度感測器的蓋子,然後輕輕地將潮濕的空氣吹 進開口。不久後 CURRENT HUMIDITY (目前溼度) 指示就會有變 化。請注意,如果一開始 CURRENT HUMIDITY (目前溼度) 指示 已在 60%,則將濕空氣吹向感測器時,指示也無法顯示更高的濕 度。
使用產品時發出異味。	在您頭幾次使用產品時,可能會散發些許塑膠味。此為正常現 象。但是若產品散發燒焦味,請聯絡飛利浦經銷商或授權的飛利 浦服務中心。當有濾網髒污時,產品亦可能發出異味,此時請清 潔或更換對應的濾網。
本產品無法運作。風速指 示燈1和2閃爍,其他所 有指示燈均熄滅。	請關閉產品電源並拔除插頭。等待 15 秒後再將插頭插回電源插 座,然後開啟產品電源。如果上述指示燈持續閃爍,而產品仍然 無法運作,請與您所在國家的客戶服務中心聯絡。
本產品無法運作。風速指 示燈1、2、3和4以及 REPLACE FILTER (更換 濾網)指示燈閃爍,其他 所有指示燈均熄滅。	請關閉產品電源並拔除插頭。等待 15 秒後再將插頭插回電源插 座,然後開啟產品電源。如果上述指示燈持續閃爍,而產品仍然 無法運作,請與您所在國家的客戶服務中心聯絡。
本產品無法運 作。HUMIDITY SET (設定溼度)指示燈 (40% 、50%和 60%) 閃爍,其 他所有指示燈均熄滅。	請關閉產品電源並拔除插頭。等待 15 秒後再將插頭插回電源插 座,然後開啟產品電源。如果上述指示燈持續閃爍,而產品仍然 無法運作,請與您所在國家的客戶服務中心聯絡。
本產品無法運作。風速指 示燈3閃爍,其他所有指 示燈均熄滅。	空氣品質感測器發生錯誤。請與您所在國家的客戶服務中心聯 絡。
本產品無法運 作。CURRENT HUMIDITY (目前溼度) 指 示燈 (30%、40%、50% 和 60%) 閃爍,其他所有 指示燈均熄滅。	水箱未正確裝入本產品。請確定將水箱裝入產品,直到鎖定到位 為止。

产品简介

感谢您的惠顾,欢迎光临飞利浦!为了您能充分享受飞利浦提供的 支持,请注册您的产品,网址为 www.philips.com/welcome。 有了这款全新的带加湿功能的空气净化器(空气净化器灵动加湿系 列),您可以呼吸到更洁净的空气。为获得至佳效果,请将该带加 湿功能的空气净化器放置在您停留时间最长的处所,如起居室或卧 室。

有人、植物或宠物的地方,空气中就会有悬浮颗粒。空气中的悬浮 颗粒可能影响您的健康,如果您患有过敏症,则尤其如此。由于这 些悬浮颗粒的存在,房间内的空气污染可能比大城市的室外空气污 染更严重。

一般而言,悬浮颗粒是看不见的,并且没有异味。但它会影响您的 健康。带加湿功能的空气净化器可减少空气中动物皮屑以及工业污 染物的含量,因此能够改善空气质量。它还能过滤掉体积大于 20 纳米的微小颗粒,这包括细菌和部分病毒。而世界卫生组织的刊物 显示,禽流感、人流感病毒和军团症细菌均大于 20 纳米。

多重过滤

该带加湿功能的空气净化器具有独特的多重过滤系统,可保证至佳的空气质量:

- 第1重:预过滤网经过抗菌物质处理,可滤除头发、宠物毛发 等较大颗粒。
- 第2重:与 HEPA 过滤网相结合,多重过滤网可过滤掉大于20 纳米的灰尘、过敏源和微小颗粒,包括细菌和部分病毒。世界 卫生组织的刊物显示,禽流感、人流感病毒和军团症细菌均大 于20 纳米。
- 第3重:活性炭过滤网能有效过滤掉异味和有害气体。
- 第4重:高性能复合 HEPA 过滤网具有抗菌涂层,可有效过滤 掉细小的灰尘和烟气,同时有机抗菌材料的抗菌和防霉功能也可 以滤掉细菌和霉菌。
- 第5重:具有抗菌涂层的加湿滤网可抑制细菌和霉菌。它与软水器一起使用可防止矿物质进入空气。
- 第6重: 软水器可减少用于空气加湿的水中的矿物质含量。

一般说明 (图 1)

- A 水桶盖
- B 出风口
- C 空气质量/湿度传感器的出风口
- D 空气质量传感器和空气湿度传感器
- E 空气质量/湿度传感器的进风口
- **F** 手柄
- G 空气质量指示
- H 软水器和加湿滤网的清洁刷
- ▮ 进风口
-] 水位窗
 - K 带插头的电源线
- L 水箱盖
- ▶ 过滤网 6: 软水器
- N 水箱
- 过滤网 5: 加湿滤网
- P 遥控器储藏格
- Q 控制面板

1 开/关按钮

2 带 PURIFIER(净化器)和 HUMIDIFIER(加湿器)指示灯的 SELECT(选择)按钮

3 带 AUTO(自动)、SILENT(静音)和 BOOST POWER(最高风速)指示灯的 MODE(模式)按钮

4 带速度指示灯和过滤网清洁及过滤网更换指示灯的 SPEED(速度)按钮

5 REPLACE FILTER(更换过滤网)指示灯

6 CURRENT HUMIDITY(当前湿度)指示灯

7 带 HUMIDITY SET(湿度设置)指示灯的 HUMIDITY SET(湿度设置)按钮

8 REFILL WATER (重新注水) 指示灯

9 带 HOUR(小时)指示灯的 TIMER SET(计时器设置)按钮 R 遥控信号接收器和光传感器

S 水桶顶盖

T 水桶

U 水桶底盖

- ▼ 讨滤网 4: HEPA 讨滤网
- ₩ 过滤网 3: 活性炭过滤网
- ✗ 过滤网 2: 多功能过滤网
- Y 过滤网 1: 预过滤网

Z 前面板

- AA遥控器
 - 1 开/关按钮
 - **2** MODE(模式)按钮
 - **3** HUMIDITY(湿度)按钮
 - 4 SELECT 按钮
 - 5 SPEED(速度) 按钮
 - **6** TIMER (计时器) 按钮

AB遥控器的电池仓

注意事项

使用产品之前,请仔细阅读本用户手册,并妥善保管以供日后参考。

危险

- 切勿让水或任何其它液体或易燃性清洁剂进入产品(水桶和水箱 中的水除外),以防发生电击和/或火灾。
- 切勿用水或任何其它液体或(易燃性)清洁剂来清洁产品,以免 发生触电和(或)火灾。
- 切勿将任何可燃材料(例如杀虫剂或香水)喷到产品周围。
- 水箱和水桶中的水不适合饮用。请勿饮用这些水,也不要用它们 喂养动物或浇花。清空水箱或水桶时,请将水倒入水槽。
- 不要让儿童玩耍遥控器电池,因为它存在令儿童窒息的危险。

警告

- 在将产品接通电源以前,首先确认产品背面所标示的电压与当地 的电压相符。
- 如果电源软线损坏,为了避免危险,必须由制造商、其维修部或 类似部门的专业人员来更换。
- 如果插头、电源线或产品本身受损,请勿使用本产品。

- 本产品非设计为由肢体不健全、感觉或精神上有障碍或缺乏相关
 经验和知识的人(包括儿童)使用,除非有负责他们安全的人对
 他们使用本产品进行监督或指导。
- 应照看好儿童,确保他们不玩耍该产品。
- 请勿堵塞进风和出风口,例如不要将物体放置在出风口上或进风口前方。

注意

- 本产品不能替代正常通风、日常吸尘或者在烹饪时使用的抽油 烟机。
- 如果连接产品的电源插座接触不良,则产品的插头可能会变得很 热。确保所连接的电源插座接触良好。
- 一定要在干燥、稳固、平整且水平的表面上放置和使用本产品。
- 产品的后侧及两侧均要留出至少 20 厘米的空间,产品上方至少 要留出 30 厘米的空间。
- 切勿在产品顶部放置任何物品,也不要坐在产品上。
- 切勿将产品直接放在空调下方,以防冷凝水滴到产品中。
- 打开产品电源之前,务必确保已经正确安装所有过滤网。
- 只能使用飞利浦专门为本产品设计的原装过滤网,切勿使用任何 其它过滤网。
- 请勿用硬物敲击本产品(尤其是进风口和出风口)。
- 请务必通过产品两端的手柄提起或移动产品。
- 请勿将手指或其他任何物体插入出风口或进风口,以防止产品出现物理损坏或发生故障。
- 当您使用室内喷雾式驱虫剂或在充满易燃气体的地方时,请勿使 用本产品。
- 请勿在气体用具、加热装置或火炉附近使用本产品。
- 使用之后和清洁产品前,务必先将电源插头拔掉。
- 请勿在温度变化较大的房间内使用本产品,因为这可能导致产品 内部的冷凝。
- 当产品长期不用时,过滤网上可能会生长细菌。长时间不用之后,请仔细检查过滤网。如果过滤网非常脏,请加以更换(请参阅"过滤网更换和重置步骤"一章)。
- 本产品仅限于家用并在正常运行条件下使用。
- 请勿在潮湿环境或高温环境中(例如浴室、卫生间或厨房)使用 本产品。
- 本产品不能去除一氧化碳 (CO) 或氡 (Rn),因此在发生燃烧和危险化学品事故时,不能作为安全设备使用。
- 应让遥控器远离阳光直射。切勿将它放置在靠近火焰或受潮的 地方。
- 每天清洁水桶和水箱,使其保持清洁。
- 只能向水桶中注入冷水。切勿使用地下水或热水。
- 切勿将水以外的任何物质放入水桶和水箱中,也不要将香水倒入水桶和水箱中。
- 如果长时间不使用加湿功能,请清洁水桶和水箱,擦干加湿滤网 并存放好软水器。
- 如果需要移动产品,请先断开产品的电源,然后清空水桶和水箱。握住产品两端的手柄水平移动该产品。

电磁场 (EMF)

这款飞利浦产品符合关于电磁场 (EMF) 的相关标准。据目前的科学 证明,如果正确使用并按照本用户手册中的说明进行操作,本产品 是安全的。

初次使用之前

安装过滤网





本产品内部随附了所有过滤网,但是使用产品之前,务必首先除去 过滤网的包装。请按以下说明卸下所有过滤网并除去其包装,然后 重新放回产品中。

提示: 在取下或插入过滤网之前,请将产品靠墙摆放以使其更稳 固。

注意: 务必将过滤网插到正确位置。

▲ 将手指放在侧面板的凹处,然后朝自己的方向轻轻拉出前面板的 上半部分(1)。提拉面板底部的挂钩,将其从产品底部拉出(2)。

2 要卸下预过滤网,请抓住两个凸缘,然后朝您自己的方向拉动过 滤网。

3 卸下产品内的所有其它过滤网。

4 除去过滤网上的所有包装材料。

5 将过滤网4(HEPA过滤网)放回产品内部。 注意: 确保带拉片的一面朝向您。

6 将过滤网3(活性炭过滤网)放回产品内部。 注意:确保带拉片的一面朝向您。 7 将过滤网2(多功能过滤网)放回产品内部。 注意: 确保带拉片的一面朝向您。 8 将过滤网1(预过滤网)放回产品内部。 注意: 确保带两个凸缘的一面朝向您。 注意: 确保所有挂钩均已正确连接到产品上。 9 要装回前面板,请首先将前面板底部的两个挂钩插到产品底部的 开口(1)。然后朝产品机身方向推动面板(2)。 注意: 请确保将前面板的挂钩与产品底部对齐。否则将无法正确闭 合前面板。 加湿准备 将产品背面的水桶盖滑到左侧 (1),然后从产品中卸下 (2)。



3 打开4个固定夹,然后卸下水箱盖。

拆除软水器的包装材料。
 注意:为保证最佳性能,软水器在工厂时已用水测试过。因此,您可能会看到一些冷凝水,这是正常的。

5 将软水器放入水箱中。

6 将盖子的两个凸缘与水箱上的孔对准并将盖子盖在水箱上。然后 闭合 4 个固定夹以锁紧盖子("咔哒"一声)。



11 将顶盖拧回到水桶上并拧紧("咔哒"一声)。





(At

0 0 0 00000

0 0 0 0 0 0 00000

 \odot

()

2 sec.

将电池舱滑入遥控器("咔哒"一声)
 注意:如果打算很长一段时间不使用遥控器,请取出电池。

使用本产品

打开或关闭产品

- 1 将插头插入插座
- ▶ 所有指示灯亮起并熄灭两次,您将听到一声哔声。
- 2 按开/关按钮启动产品。

3 按住开/关按钮 2 秒钟以关闭产品。

遥控器

您可以使用遥控器方便地操控产品,无须按产品上的按钮。遥控器 上的按钮与控制面板上的按钮具有相同的功能。



注意: 您可以将遥控器存放在产品背面的储藏格中。

选择"仅空气净化"或"空气净化加空气加湿"

本产品有两种设置: "仅空气净化"和"空气净化加空气加湿"



SILENT (静音) 模式

当您在静音模式下使用本产品时, 它将非常安静地运行。 注意: 可选择是否将 SILENT (静音)模式与空气加湿功能配合使 用。

62 简体中文



■ 要选择静音模式,请按一下或按几下 MODE(模式)按钮,直 到 SILENT(静音)指示灯亮起。

注意: 在 SILENT(静音)模式中,风扇将非常安静地运行并且风 速指示灯将熄灭。

BOOST POWER(最高风速)模式

如果室内空气非常污浊,例如有人在房间内吸烟,您可以使用最高 风速模式快速净化空气。

注意: 可选择是否将 BOOST POWER (最高风速) 模式与空气加 湿功能配合使用。

- 1 要选择 BOOST POWER(最高风速)模式,请按一下或按几下 MODE(模式)按钮,直到 BOOST POWER(最高风速)指示 灯亮起。
- ▶ 现在,产品将以极高的速度运行,以便快速净化空气。

AUTO(自动)模式

当产品在 AUTO(自动)模式下运行时,它将根据内置空气质量传 感器感应的空气质量来自动调节风速。

注意: 可选择是否将 AUTO(自动)模式与空气加湿功能配合使用。

1 要选择 AUTO(自动)模式,请按一下或按几下 MODE(模式)按钮,直到 AUTO(自动)指示灯亮起。

▶ 其中一个风扇速度指示灯将亮起,显示当前的风扇速度。

注意: 当产品在其它模式下运行时,如果您想激活 AUTO(自动) 模式,只需按 AUTO(自动)按钮。

夜间模式

本产品可以与周围环境协调工作。在 AUTO(自动)模式下,当 室内环境变暗 3 分钟后,产品将自动切换至夜间模式。在夜间模 式下,产品将以 SILENT(静音)速度运行并且 SILENT(静音) 指示灯将亮起。如果设置了计时器,HOUR(小时)指示灯也会亮 起。风扇速度和噪音级别也会降低,同时能耗降至最低。如果室内 环境重新变得明亮并且时间持续 5 分钟或更长,则产品将恢复到 AUTO(自动)模式下运行。 注意: 夜间模式仅适用于产品在 AUTO(自动)模式下工作的情况。

注意: 可选择是否将夜间模式与空气加湿功能配合使用。

计时器功能

使用计时器功能,您可设定产品运行的小时数。到达设定的时间 时,产品将自动关闭。

计时器功能可以与任何模式一起使用,并且可选择是否与空气加湿 功能配合使用。

1 要设置计时器,请按一下或按几下 TIMER SET (计时器设置) 按钮。

- ▶ 设置时间的 HOUR (小时) 指示灯将亮起。
- 2 要禁用计时器功能,请按 TIMER SET(计时器设置)按钮,直 到所有 HOUR(小时)指示灯都熄灭。

空气质量传感器和空气质量指示

- 本产品具有用于检测空气质量的内置空气质量传感器。
- 空气质量指示灯可指示当前的空气质量。

空气质量指示灯的颜色	空气质量
蓝色	非常好
紫色	好
淡紫	一般
红色	较差

注意: 当产品在夜间模式下运行时, 空气质量指示灯将熄灭。

注意: 当室内的湿度非常高时,空气质量传感器上可能会形成冷凝水。此时,即使空气质量很好,空气质量指示灯也可能会指示空气质量较差。在此情况下,您必须清洁空气质量传感器或者使用 SPEED(速度)按钮设置合适的风扇速度。









0000000

SPEED 风谏

2 sec.

2000

(111)

 \bigcirc

MODE 模式

SPEED 风速

调节空气质量传感器的灵敏度

存在某些健康问题(例如过敏症或哮喘)的人更需要健康的空气。 出于这种考虑,本产品可以调整空气质量传感器的灵敏度。空气质 量传感器的默认设置为标准灵敏度。 您可以通过以下方式调整传感器的灵敏度:

1 按开/关按钮启动产品。

2 同时按住 SPEED(速度)按钮和 MODE(模式)按钮 3 秒 钟。

▶ 某个风扇速度指示灯将开始闪烁,以指明空气质量传感器的当前 灵敏度。

灵敏度级别:

风扇速度指示灯	灵敏度级别
第一个风扇速度指示灯	超级灵敏
第二个风扇速度指示灯	灵敏
第三个风扇速度指示灯	标准





注意: 如果您在 10 秒钟内没有按任何按钮,则选定的灵敏度级别 将自动保存。

空气净化加空气加湿

如果将产品设为"空气净化加空气加湿",则产品会同时净化和加湿空气。



注水

1111

ECORHENT HUMIDIT 現时温度 注意: 如果想使用空气加湿功能,请确保将水桶注满水(参阅"初次使用之前"一章)。

设置所需的空气湿度

您可以设置所需的湿度。当室内湿度达到所需的级别时,加湿功能 将自动关闭。

■ 要设置所需的空气湿度,请按一下或按几下 HUMIDITY SET (湿度设置)按钮。

▶ 相应的 HUMIDITY SET (湿度设置) 指示灯将亮起。

注意: 在设置所需的空气湿度后,您还可以按以上说明设置风扇速度、SILENT(静音)模式、BOOST POWER(最高风速)模式或AUTO(自动)模式。

水位

可通过产品侧面的水位窗看见水桶的水位。

水箱中的水量不足时,红色 REFILL WATER(重新注水)指示 灯将开始闪烁,以指明必须重新向水桶中注水。

湿度指示

- 本产品配备内置湿度传感器。CURRENT HUMIDITY(当前湿 度)指示灯会显示当前湿度。
- 注意: 湿度指示的准确度约为正负 5%。

注意: 由于产品中的湿度传感器不是常规湿度计,因此可能需要一些时间来感应湿度级别的变化,并显示实际的环境湿度级别。

清洁和保养

在清洁或更换过滤网之前,请拔下产品的电源插头。



切勿将本产品浸入水中或任何其它液体中。

切勿使用具有腐蚀性或易燃性的清洁剂(例如漂白剂或酒精)清洁

每天清洁水桶,使其保持清洁卫生。

简体中文 67





5 在水龙头下清洗水箱和盖子。

注意: 如有必要,可使用温和的清洁剂来清洁水箱。在此情况下, 请彻底清洁水箱。

6 使用柔软的干布擦干水箱和盖子。



7 在水龙头下使用随附的清洁刷来清洁软水器。

除了水之外,切勿采用其它任何物质来清洁软水器。

8 使用柔软的干布擦干软水器中的水珠。

9 将软水器放回水箱中。

10 将盖子的两个凸缘与水箱上的孔对准并将盖子盖在水箱上。然后 闭合4个固定夹以锁紧盖子("咔哒"一声)。

预过滤网和加湿滤网

注意: 只有预过滤网、加湿滤网和软水器可用水洗,其它过滤网均不可用水洗。

过滤网1(预过滤网)和过滤网5(加湿滤网)清洁指示

- 第一个风扇速度指示灯(它上面有 CLEAN 1/5(清洁 1/5)指示)开始闪烁时,清洁预过滤网并为加湿滤网除垢,以确保产品以最佳性能运行。
- 该指示灯大约每月闪烁一次,具体取决于您使用产品的频率。
- 该指示灯用于提醒您清洁预过滤网并为加湿滤网除垢。它会在 24 小时后自动停止闪烁。
- 清洁过滤网之后,指示灯仍会闪烁 24 小时。这是正常现象。

清洁预过滤网

在水龙头下清洗预过滤网。如果很脏,请使用软刷清除上面的灰尘。

注意: 将预过滤网放回产品之前, 应确保滤网已经干燥。

提示: 您也可以使用吸尘器来除去上面的灰尘, 从而达到清洁预过 滤网的目的。

清洁加湿滤网

必须每周清洗一次加湿滤网以使其保持清洁卫生。此外,第一个风 扇速度指示灯(它上面有 CLEAN 1/5(清洁 1/5)指示)开始闪烁 时,必须为加湿滤网除垢。

每周清洗一次加湿滤网:

 从水箱中取出加湿滤网。请参阅"初次使用之前"一章的"加湿 准备"部分。

注意: 必须先取出水桶, 然后才能卸下水箱。

2 在水龙头的慢速水流下用随附的清洁刷轻轻地清洁加湿滤网。

3 将加湿滤网放回水箱中。

为加湿滤网除垢:

第一个风扇速度指示灯(它上面有 CLEAN 1/5(清洁 1/5)指示) 开始闪烁时,为加湿滤网除垢。

注意: 由于水垢会严重影响加湿性能,因此务必为加湿滤网除垢, 防止水垢积聚。

1 从水箱中取出加湿滤网。

注意: 必须先取出水桶, 然后才能卸下水箱。







	2 将白醋(5毫升/100毫升醋酸)与等量的自来水倒入能够完全 浸泡加湿滤网的容器中。
	注意: 如果过滤网上面有白色残留物(水垢),请确保将具有白色 残留物的一端浸入水中。
	3 让加湿滤网在溶液中浸泡1小时。
	4 倒掉水醋溶液。
	5 在水龙头下清洗加湿滤网以冲洗掉残留的醋。在清洗过程中,应 翻转加湿滤网,以便将正面和背面都清洗干净。
	6 甩掉加湿滤网上的多余水份。
	7 将加湿滤网放回水箱中。请参阅"使用准备"一章的"加湿准备"部分。
	清洁计划

频率	清洁方法
每天	清洗水桶
	清洗水箱
	清洗水箱盖
	清洗软水器
每周	清洗加湿滤网
第一个风扇速度指示灯(它上面有 CLEAN 1/5(清洁 1/5)指示)开始闪烁时(大约每月一次)	清洁预过滤网
	用水醋混合液为加湿滤网除垢
每2个月	用棉签清洁空气质量传感器和空气湿度 传感器
必要时	使用柔软的干布擦拭产品的表面

过滤网更换和重置步骤

维护过滤网

当任一过滤网必须予以更换时,相关过滤网编号下方的速度指示 灯和"REPLACE FILTER"(更换过滤网)指示灯将开始闪烁。此 时,您必须更换过滤网。 为确保产品运行过程中,过滤网在最佳条件下工作,产品配备了锁 定装置。如果您在一段时间内未更换过滤网 2、过滤网 3/4 和/或 5/6,则产品会被锁定。一旦产品锁定,那么它将停止工作,并且 相关过滤网编号下方的速度指示灯和 REPLACE FILTER(更换过滤 网)指示灯将持续亮起。 产品锁定之前 1 天左右,它会每 30 分钟发出一声哔声,提醒您某 个过滤网需要更换。
指示灯闪烁与产品锁定之间的时间段取决于产品的使用情况。通常 情况下,该时间段大约是 2 周。如果频繁使用,此时间段将变短。 因此,我们建议您确保在看到指示灯闪烁后立即使用新过滤网。

70 简体中文





过滤网更换指示

过滤网 2: 多功能过滤网

- 当过滤网编号 2 下方的速度指示灯和 REPLACE FILTER(更换 过滤网)指示灯闪烁时,您必须更换过滤网 2(多功能过滤网)
- 如果没有在大约2周时间内更换过滤网2,产品将会锁定并且无法工作。

过滤网 3/4: 活性炭过滤网 HEPA 过滤网

- 当过滤网编号 3/4 下方的速度指示灯和 REPLACE FILTER(更 换过滤网)指示灯闪烁时,您必须同时更换过滤网 3(活性炭过 滤网)和过滤网 4(HEPA 过滤网)。
- 如果没有在大约 2 周时间内更换过滤网 3/4,产品将会锁定并且 无法工作。

过滤网 5/6: 加湿滤网和软水器

- 当过滤网编号 5/6 下方的速度指示灯和 REPLACE FILTER(更换过滤网)指示灯闪烁时,您必须同时更换过滤网 5(加湿滤网)和过滤网 6(软水器)。
 - 如果没有在大约2周时间内更换过滤网5和过滤网6,产品将 会锁定并且无法工作。

更换过滤网和重置产品

提示: 在取下或插入过滤网之前,请将产品靠墙摆放以使其更稳 固。

- 1 关闭产品并拔下电源插头。
- 2 按照"初次使用之前"一章的"更换过滤网"部分的说明,卸下 旧过滤网并装上新过滤网。
- 注意: 务必使用新过滤网来更换旧过滤网。
- 注意: 请确保正确装回前面板。

3 将电源插头接入插座。

- 4 按开/关按钮启动产品。
- ▶ 产品启动后,相关过滤网编号下方的速度指示灯和 "REPLACE FILTER" (更换过滤网)指示灯仍在闪烁或者仍持续亮起。
- 如果在更换过滤网之前产品已锁定,那么产品仍会处于锁定状态。





5 请重置产品以关闭过滤网更换指示或解锁产品 - 按住 SPEED(速度)按钮 3 秒钟 - 您会听到叮叮声,它表示产品已被重置。

注意: 重置前要先打开本产品。

附件

以下型号的新过滤网可供选择:

滤光器		型号
过滤网 2: 参	多功能过滤网	AC4141
过滤网 3: 泸	舌性炭过滤网	AC4143
过滤网 4: ト	HEPA 过滤网	AC4144
过滤网 5: t	加湿滤网	AC4145
过滤网 6: 车	软水器	AC4146

环境



弃置产品时,请不要将其与一般生活垃圾堆放在一起;应将其交给官方指定的回收中心。这样做有利于环保。

遥控器电池包含可能污染环境的物质。请勿将电池和普通生活垃 圾一同丢弃,而应交给正式的电池收集点处理。丢弃产品时,一 定要将遥控器的电池取出,并将产品送到官方指定的回收站。

保修和服务

如果您需要了解信息,或者有任何疑问,请访问飞利浦网站:www. philips.com。您也可与您所在地的飞利浦顾客服务中心联系(可从 全球保修卡中找到其电话号码)。如果您的所在地没有飞利浦顾客 服务中心,则可以与当地的飞利浦经销商联系。

故障种类和处理方法

本章归纳了使用本产品时最可能遇到的问题。如果您无法根据下面 的信息解决问题,请与贵国(地区)的飞利浦客户服务中心联系。

问题	可能的解决方法
空气质量指示灯的灯光妨 碍睡眠。	将产品设为 AUTO(自动)模式。当室内变暗时,产品会自动从 AUTO(自动)模式切换至夜间模式。在夜间模式下,空气质量指 示灯将熄灭。本产品也将安静地工作,让您的睡眠不受打扰。
水桶漏水。	从产品中取出水桶时,发现水桶底部微微湿润,这是正常现象,因为水桶与水箱接触在一起。但如果水桶底部不断滴水,请检查顶盖和底盖是否已拧紧到水桶上。如果问题仍然存在,请与您所在国家/地区的客户服务中心联系。
将水箱中的水倒空之后, 水桶中的水位迅速下降。	这是正常现象。水桶中的水用于为水箱加水,而加湿滤网也会吸 收一些水。
产品即使已开启也无法 工作。	未正确安装水箱。在此情況下,本产品将无法工作并且 CURRENT HUMIDITY(当前湿度)指示灯将闪烁。请关闭产品电源,取出水 桶,接着卸下并重新装入水箱,然后打开产品并重试。
产品不能工作。	您忽视了过滤网更换指示。当相应的过滤网更换指示灯开始闪烁时,您没有更换过滤网:当产品每 30 分钟发出一声哔声提醒您更换过滤网时,您没有及时回应。因此,产品现在已经锁定,您必须更换过滤网并重置产品(请参阅"过滤网更换和重置步骤"一章),然后本产品才能重新提供健康空气。
	前面板没有盖好。要装回前面板,请首先将前面板底部的两个挂 钩插到产品底部的开口,然后朝产品机身方向推动面板。
我没有看到当前湿度指示 有任何变化。	您忘记将加湿滤网放入水箱中。请确保加湿滤网位于水箱中。
	加湿滤网太脏以致于无法正常工作。请清洁加湿滤网并为其除垢 (请参阅"清洁和保养"一章的"清洁加湿滤网"部分)。
	您忘记将加湿功能激活。请按 SELECT(选择)按钮,直到 PURIFIER(净化器)和 HUMIDIFIER(加湿器)指示灯亮起。
	您在面积大于 40 平方米的房间里使用产品。本产品在面积不超过 40 平方米的房间里工作最为理想。
加湿滤网上面有白色残 留物。	这些白色残留物称为水垢,它们由水中的矿物质组成。加湿滤网 上的水垢会影响加湿性能。因此,第一个风扇速度指示灯(它上 面有 CLEAN 1/5(清洁 1/5)指示)开始闪烁时,必须为加湿过滤 网除垢。请按照"清洁和保养"一章的"为加湿滤网除垢"部分 的说明执行操作。
即使本产品已经运行了一 段时间,空气质量指示灯 仍不改变颜色。	空气质量传感器很脏。请清洁空气质量传感器。
产品仍提示必须更换过 滤网,虽然我已经这样 做了。	您在更换过滤网之后没有重置产品。请正确闭合前面板,插上产 品电源并打开产品。然后,按住 SPEED(速度)按钮 3 秒钟,如 果成功重置产品,您将听到叮叮声。

问题	可能的解决方法
我没有看到产品中有水蒸 气冒出,产品是否正在 工作?	如果水蒸气非常细小,就无法看见。本产品具有专门设计的加湿 滤网,可产生非常细小的水蒸气。因此,您看不到水蒸气。
我想检查空气湿度传感器 是否正常工作。	卸下空气质量/湿度传感器的盖子,然后轻轻地朝开口吹入湿空 气。片刻后,CURRENT HUMIDITY(当前湿度)指示将发生变 化。请注意,如果 CURRENT HUMIDITY(当前湿度)指示已经 达到 60%,则当您朝传感器吹入湿空气时,该指示将无法显示更 高的湿度。
产品散发出一种奇怪的 味道。	前几次使用本产品时,可能会产生塑料味。这是正常现象。但 是,如果产品发出烧焦的气味,请联系飞利浦经销商或经授权的 飞利浦服务中心。另外,如果滤网很脏,可能也会发出难闻的气 味。在这种情況下,请清洁或更换相关的过滤网。
产品无法工作。风速指示 灯1和2闪烁,所有其 它指示灯均熄灭。	关闭产品电源并拔下电源插头,等待 15 秒钟。然后将插头插回电 源插座,启动产品。如果上述指示灯继续闪烁,且产品仍无法工 作,请与贵国/地区的客户服务中心联系。
产品无法工作。风速 指示灯 1、2、3、4 和 REPLACE FILTER(更换 过滤网)指示灯闪烁,所 有其它指示灯均熄灭。	关闭产品电源并拔下电源插头,等待15秒钟。然后将插头插回电源插座,启动产品。如果上述指示灯继续闪烁,且产品仍无法工作,请与贵国/地区的客户服务中心联系。
产品无法工 作。HUMIDITY SET(湿 度设置)指示灯(40% 、50% 和 60%)闪烁, 所有其它指示灯均熄灭。	关闭产品电源并拔下电源插头,等待 15 秒钟。然后将插头插回电 源插座,启动产品。如果上述指示灯继续闪烁,且产品仍无法工 作,请与贵国/地区的客户服务中心联系。
产品无法工作。风速指示 灯闪烁3次,所有其它指 示灯均熄灭。	这是空气质量感应器出错。请与贵国/地区的客户服务中心联系。
产品无法工 作。CURRENT HUMIDITY(当前湿度) 指示灯(30%、40% 、50% 和 60%)闪烁, 所有其它指示灯熄灭。	水箱未正确滑入产品中。请确保将水箱滑入产品中, 直至锁定到 位。

PHILIPS 产品 : 飞利浦空气净化器 型号 : AC4083 额定电压 : 220V~ 额定频率 : 50Hz 额定输入功率: 30₩ 生产日期 : 请见产品背部 产地 : 韩国 飞利浦(中国)投资有限公司 上海市天目西路218号1602-1605 全国顾客服务热线: 4008 800 008 本产品根据国标GB4706.1-2005,GB4706.45-2008制造

请妥善保管本使用说明书 发行日期:2010/05/30











www.philips.com